

ԵՐՐՈՐԴ ՏԱՐԻ

ՄԱՍԿ

Տարեկան գինը 5 րուբլ, կէս տարվանը 3 րուբլ:

Թիֆլիսում գրվում են Եւրոպայի տարածքի և պ. Կատարեանի իւրաքանչիւր:

Օտարաբաղաճաքի ղեկավարը և ուղղակի
Трудовой, Редакция „Маска“

Խմբագրատունը բաց է առաւօտեան 10—2 ժամ
(բացի կիրակի և տոն օրերից):

Յայտարարութիւնները ընդունվում են ամեն լինով:

Յայտարարութիւնների համար վճարում են
իւրաքանչիւր բառից մի կոպէկ:

„ՄԱՍԿԻ“ խմբագրատունը այսուհետեւ բաց
կը լինի ամեն օր (բացի կիրակի օրերից), ա-
ռաւօտեան 10 ժամից մինչև 2 ժամ կէս
օրից յետոյ:

ԲՈՎԱՆԴԱԿՈՒԹԻՒՆ

«Մշակի» յայտարարութիւնը.— Եւրոպայի
գաղութի կանոնադրութիւնը:— Եւրոպայի
տնտեսութիւն: Գաղութային վարչութեան կողմ-
էն: Առևտրական դատարանի ինքնիշխան: Մեր
թղթակիցներին: Նամակ փոխից: Ներքին լու-
րեր:—Արտաքին տնտեսութիւն: Նամակ փո-
խից: Նամակ լապտերից:— Խառն լու-
րեր:—Յայտարարութիւններ:— Տեղեկացոյց:—
Բանասիրական: Մատենագրութիւն:

ՆԵՐՍԻՍԵԱՆ ԴՊՐՈՑԻ ԿԱՆՕՆԱԴՐՈՒԹԻՒՆԸ

Ամեն հայրն յայտնի է, որ հայոց եկեղե-
ցու կազմակերպութիւնը հիմնվում է ընտրու-
ղական սկզբի վրա: Այսպէս ծխական քա-
հանային մինչև ամենայն հայոց Ահիստի
Պատրիարք, ժողովուրդից են ընտրվում:

Անշուշտ այդ, նշանակում է ունակութեան
նկ հայոց եկեղեցու սկզբնական և դարեւոր
իրաւունքը:

Ներսիսեան դպրոցի կանոնադրութիւնը
հիմնվում է նոյն սկզբի վրա: Նախ եկեղեցի-
ներում ժողովուրդը ընտրում է պատգամա-
ւորներին, յետոյ պատգամաւորները ընտրում
են 12 հոգաբարձու և վերջը այդ հոգաբար-
ձուները, ձայների բազմութեամբ, ընտրում են
անկէն դպրոցի (յօդ. 11):

Հասարակութիւնը յիշում է, որ 1872 թը-
ւին ընտրվեցան Թիֆլիսի հայոց եկեղեցի-
րում պատգամաւորները, որք իրանց կողմից
ընտրեցին հոգաբարձուներին: Այժմ, ինչպէս
հայտնի է էինք մեր նախնիքաց համայնե-
րում, հոգաբարձուները ընտրեցին դպրոցի հա-
մար մի տեսուչ և ներկայացրին Նորին Ահի-
ստիարութեան ի հաստատութիւն: Բայց

ԲԱՆԱՍԻՐԱԿԱՆ

ՄԱՍՆԱԴՐՈՒԹԻՒՆ

(Գ. Լ. Զաքարյանի ճանապարհորդութիւնը Ախալ-
ցխայի գաւառում: (Поѣздка въ Ахалцехскую
уѣздъ въ 1872 г. А. Загурскаго):

Այդ գրքի հեղինակը աւելացնելով իւր սեփա-
կան նկատողութիւնները վրա ծանօթութիւններ
որոնք ճանապարհորդների (գլխաւորապէս Բրոսե
հնազանդի) գրուածներից այլ և մի քանի պաշտո-
նական կարևոր տեղեկութիւններ, ներկայացնում է
մի այնպիսի լրիւ նկարագրութիւն վերեւ յիշուած
գաւառի, որ մենք աւելորդ չենք համարում նորա
համայնութեան բովանդակութիւնը հաղորդել մեր ըն-
թերցողներին: Թողնելով գրքի հնադրական մասը,
մենք առանձին ուշադրութիւն ենք դարձնում
ազգագրական մասի վերա, որ անտարակոյս ա-
նկէ կը հետաքրքրէ մեր ընթերցողներին:

Ախալցխայի գաւառը կազմում էր առաջ Վերին
Քարթլիայի մեծ մասը: Նա գտնվում էր Վրաս-
տանի իշխանութեան տակ, բայց ամէն կողմից
չրջապատուած լինելով սարերով, ձգտում էր միշտ
անկախութեան, որին և հասաւ ստանալով վրաց
թագաւորից սահմանագիծ (աթաբէկութիւն)
տնունը: Այդ անկախութեան միջոցին նա հասաւ
իւր ծաղկման ամենավերին աստիճանին, որի մա-
սին վկայում են նորա փառաւոր վանքերի աւե-
րակներն և ամրոցները: Բայց չուտով սահմանում
զօրանում են թուրքերը, որոնք սկզբում հարկա-
տու են անում նորան, իսկ յետոյ բոլորովին տի-
րում են անուանելով Ախալցխայի փայտաթիւն:
Վրացի-քրիստոնեաներից շատերը թողնում են իւ-
րեանց կրօնը ստիպուած մասամբ թուրքերի ընդ-

այժմ լուծւում են, որ այն նստի ժամանակ,
երբ ձայների բազմութեամբ պ. զօկտօր Անդ-
րէաս Արծրունին ընտրվեցաւ տեսուչ, Թիֆ-
լիսի առաջնորդը, Մակար արքեպիսկոպոսը, չը
բարեհաճեց ոչ ներկայ գտնվելու, ոչ էլ ստու-
րագրելու հոգաբարձուների ընտրութիւնը:
Մենք լուծւում ենք, որ Նորին Ահիստիարու-
թեան մէջ, որ հրաւիրում է հոգաբարձու-
թիւնը նորից հաւաքելու առաջնորդի նախագա-
հութեամբ, ընտրել տեսուչ և ներկայացնել
Նորին Ահիստիարութեան ի հաստատու-
թիւն:

Մենք լուծւում ենք, որ յունվարի 12-ին հո-
գաբարձուները դարձեալ հաւաքվեցան և կա-
տարելով առաջնորդի կամքը, մինչև անգամ
բացակայ հոգաբարձուների տեղը հրաւիրեցին
կանգնողաներին (որ 12 թիւը լրանալ) և ու-
ղեցին, հնազանդելով Պատրիարքի հրամանին,
կախկոպութիւնը նախագահութեամբ ընտրել տես-
չին: Ժողովի սկզբից նորին սրբազնութիւնը
յայտնեց թէ միշտ խաղաղութեամբ է կամե-
նում ընթանալ և ինքն ոչ մի կուսակցութեանը
չէ պատկանում:— Բայց երբ որ հոգաբարձու-
ները առաջարկեցին անցնել բուէարկութեանը,
այն ժամանակ կախկոպութեան յայտնեց, թէ հո-
գաբարձուները կարող են բուէարկել ում կա-
մենում են, աշխարհական թէ հոգեւորական,
բայց Անդրէաս Արծրունուն չը պիտի բուէար-
կեն և որ նրա ընտրութիւնը նա չի ստորա-
գրի:

Պատճառը բերած էր: Միայն, որքան լը-
տում ենք, կախկոպութեան չէ հաւանում Վեր-
նային սրբազնութեան այն խօսքը, որ նա ոչ
մի կուսակցութեանը չէ պատկանում, չարա-
բացաւ: Ընդհակառակն նա սորանով ապա-
ցուցեց, որ որոշ կուսակցութեանը պատկանե-
լով, նայում է հայերից մի բանինսիրի վրա,

նուրբնից, և մասամբ անտանելի ստրկութիւնից,
որից ռաբիները ազատվում էին, ընդունելով մահ-
մետական կրօնը *):

1828 թուն Ռուսները տիրում են Ախալցխայի
փայտաթիւնի մեծ մասին, որ այնուհետև կոչվում է
Ախալցխայի գաւառ: Այդ գաւառը պատ-
կանում է Թիֆլիզի նահանգին: Նա սկսում է Բոր-
ժոման ձորի բերանից և ձգվում է մինչև Տաճկաց
սահմանը: Նա ամէն կողմից չրջապատուած է սարե-
րով: Գլխաւոր գետն է Գուրը, որ իւր սկիզբը առ-
նում է Տաճկաստանում և անցնում է այդ գաւառը
իւր վերին ընթացքով, ընդունում է ալ կողմից փոց-
խով գետը, որի մէջ թափվում է Կօրիկան իւր
Արաւ-Թուման վտակով, իսկ ձախ կողմից՝ Ախալ-
բալաբալը, որի մէջ թափվում է Թափառա-
ւանը:

Ախալցխայի ամբողջ գաւառը ներկայացնում է
մի բարձրաւանդակ, որի միջին բարձրութիւնը
կարելի է ընդունել 4000 տոնալի, այդ պատճա-
ռով նորա կլիման հով է: Հողի կազմութեան և
բերքերի կողմից Ախալցխայի գաւառը բաժան-
վում է երկու բոլորովին տարբեր մասերի. արե-
մտեան և արեւելեան: Առաջինում, որ կոչվում է
Սամցխէ շատ լաւ բնում են բարեխառն եր-
կրները բոյսերը և մանանդ տանձն և խնձորը:

Այդ պտուղները մեծ քանակութեամբ տանում
են ուրիշ երկրներ, տարէն մինչև 20,000 փութ:
Գնդերը գլխաւորապէս Վրացիկալկազցի վա-
ճառականներն են: Նշանաւոր է նոյնպէս սալորը
(ճանձոր): Այստեղ Գուր ձորում 4000 հազար ու-
նաչափ բարձրութեան վերա բնում է խաղող:

*) Թէ Ախալցխայի գաւառում և թէ Տաճկաս-
տանում շատ կան այժմ թուրքացած վրացիք,
որոնք մոռացել են մինչև անգամ իւրեանց ծա-
ղուրը: Այսուհետ թէ շատերը նրանցից արգելում
են իւրեանց որդւոցը վրացերէն սովորելու:

որպէս ազգին և եկեղեցուն ծառայելու անար-
ժան անձների վրա:

Աւրին նոյն բանը կրկնվում է, ինչ որ եղի է
Սարգիս կախկոպութիւն առաջնորդութեան ժա-
մանակ:

Այն ժամանակ երկտասարդ ոյժը ներկա-
յացնում էին Վորպատի համալսարանում
ուսում աւարտածները և չաւարտածները:
Նրանց համարում էին պրոսէսորներ, ոչ մի
տեղ չէին թոյլ տալիս մտնել, ոչ մի հասարա-
կական և ազգային պաշտօն վարել:— Նրանց
հալածում էին, նրանց վրա հաւասար աչքով
չէին նայում ինչպէս հայ ազգի ալ զա-
ւակներն էին:

Այժմ այդ դրօշապատեան կուսակցութեանը
պատկանում է հասարակական գործերի մէջ
տիրապետութիւնը,— և ի՞նչ ենք անում:—
նոյն ազատամիտ անձինք, որք վրդովում էին
կըր հին կուսակցութիւնը նրանց զբոսում էր
որ և է ազգային գործի մէջ մասնակցելու
իրաւունքից, նոյն պարտնները, որք այժմ
դարձել են անշարժ բուրժուականներ, մի և
նոյն ձեռք են վարվում Վերնայինից վերա-
դարձած, ուսում արած հայրնակցիների հետ
ինչպէս մի ժամանակ հին կուսակցութիւնը
նրանց հետ էր վարվում:—

Օտարանալ բան է, որ նոյն բուրժուաները,
կըր մի հայ երկտասարդ մնում է Վերնա-
նայում և այնտեղ պարապմունք է գտնում իր
համար, աղաղակում են, որ այդ ան ազնու-
ւութիւն է մնալ օտարութեան մէջ և
յիս չը գալ, իր հայրենի հասարակութեանը
ծառայելու համար:

Պատրիարքի կոնգրակ համաձայն է Ներ-
սիսեան դպրոցի կանոնադրութիւնը:
Թիսեան հետ Հոգաբարձուների վարմունքը
նոյնպէս հիմնվում է նոյն կանոնադրութեան
վրա (տես. յօդ. 11. 12. 15. 16. 17. և
19.)— իսկ ասել հոգաբարձուների զուր իրա-
ւունք չունենք ընտրել տեսուչ այն անձին, որին

այդ աշխարհի երեսին ամենաբարձր սահման է
խաղողի բնուրէ. դորա պատճառը այն է, որ այդ
տեղը ամէն կողմից պատած է սարերով և հողը
կրակաւն է: Սամցխէի սարերում շատ կայ գաճ
և ալեբաստր. պատանում է և քարածուխ: Բայց
նորա գլխաւոր հարստութիւնը կազմում են հան-
քային ջրերը, որոնցով մանաւանդ նշանաւոր է
Արաւ-Թումանը:— Արեւելեան մասը, որ կոչվում է
Ջաւախէթ, ունենալով պարարտ սահման, աւելի
յարմար է երկրագործութեան համար, որով և պա-
րագում են բնակիչները:

Բնակիչների թիւը Ախալցխայի գաւառում 85,000
է: Նոյն ինչպէս վերեւ տեսանք, սկզբում բաղ-
կացած էին վրացիներից որոնք թուրքերի տիրա-
պետութեան ժամանակ փոխեցին իւրեանց կրօնը
և այժմ ուրանում են իւրեանց ծագումը: Բացի
դրանցից այստեղ կան լուսաւորչական և կաթոլիկ
շայր: Առաջինները Ռուսաց տիրապետութիւնից
յետոյ թիւը իբրեւ 14,000 տուն կամ 90000 հոգի
թողեցին Տաճկաստանը և մտան Ռաի հողը: Նոյն
մեծ մասը, այսինքն Բայազետի և Վարսի գաղ-
թականները, գնացին Երևանի նահանգը, իսկ Արդ-
րումի գաղթականները թիւը մինչև 6000 տուն,
կարագետ արքեպիսկոպոսի առաջնորդութեամբ,
եկան Ախալցխայի գաւառը: Սրանց հետ դուրս
եկան և հայ-կաթոլիկները, բայց նոյն լուսաւորչա-
կանների թիւը մասն անգամ չէին կազմում, Այժմ
միայն լուսաւորչական հայերի թիւը Ախալցխայի
գաւառում 35,000 է: Նոյն կենում են գլխա-
ւորապէս Ախալցխայում, Ախալբալաքում, Խերթ-
վիսում և սոցա չրջակայքում:

Այստեղ կան դուխաբօրներ, որոնք 1840—1845
թուներում վերաբնակեցրած են Տալիկեան նա-
հանգից: Վաւատի մէջ թափառում են քուրդեր
և թարաքամէք: Կան և թաթարներ, որոնք եկել են
Ջաւախէթ՝ Վաղարշից և Բորչալուից:

կամենում էք,— նշանակում է ունակութեան անկ-
կանոնադրութեան զուրկութիւնը:

Յոյս ունենք որ Նորին Ահիստիարու-
թիւնը կը բարեհաճի ուշադրութիւն դարձ-
նել այդ անկանոն երեւոյթի վրա:

ՆԵՐՔԻՆ ՏԵՍՈՒԹԻՒՆ

ԲԱՆԱՍԻՐԱՅԻՆ ՎԱՐՁՈՒԹԵԱՆ ԿՈՎՄԻՏ

Ինչպէս յայտնի է Թիֆլիզ քաղաքի բնա-
կիւններին, Սամարայի ընկել են ստատիկ դառը
վիճակի մէջ սովի պատճառով: Այսինքն զբո-
ւաւորութեան տեսարանը ծուր տպաւո-
րութիւն ունեցաւ Ռուսաց Պոլսերութեան
բնակիչներում: Ինչ և շատերը սրտացաւ
բնատնտեսներից շտապում են օգնել իրանց
կարեցածի չափ, որ բարեխառն են նրանց վի-
ճակը, բայց նայելով այն տեղեկութիւններին,
որոնք ստացվում են նրանց ներկայ գրութիւ-
նից, որոնք սովի սովածների համար, ինչպէս
երևում է, այդ օգնութիւնները շատ թոյլ են,
որ կարողանային ազատել նոցա սոված մա-
հից:

Աստուհ լինելով, որ Թիֆլիզ քաղաքը միշտ
յառաջադէմ է եղել դէպի բարեբերական
նպատակները, այս անգամ ևս յոյսով եմ, որ
նա չի մնայ անհոգ դէպի այդպիսի որոնք
գրութիւնը հետզհետեւ ոչնչանալով քաղաքի իւր-
որոնք կարող են օգնութիւն գտնել փոյն ի-
րանց մեքանիկաների մարդասիրութեան մէջ:

Ահա ինչի հս իբրեւ քաղաքագետ, հրա-
ւիրում եմ բոլոր քաղաքի բնակիչներին դէպի
այդ բարեբերական նպատակը: Ինչպէս եմ
ամենքին և ամեն մէկին հիշուհ բերել ինձ մօտ
կարեցածի չափ զօհաբերութիւնով կամ ու-
ղարկել առանձին ծրարներով այդպիսի պոհա-
բերութիւնը իմ անուան, հասցէով Թիֆլիզի
քաղաքային վարչութիւնը, որտեղ այդ նպա-

Գլխաւոր քաղաքն Ախալցխայն: Սա յինձն է
Փօքիով գետի վերա, որ բաժանում է նորան եր-
կու մասը: Կին և նոր քաղաք, Հին քաղաքի
տեղը անհարթ է: Այստեղ գտնվում է մի ամրոց,
որ յինձն է բարձր ժայռի վրա: Այդ ամրոցից
է, որ Ախալցխայն ստացել է իւր անունը (Ախալ-
ցիխէ՝ նշանակում է նոր բերդ): Ամրոցը բաւա-
կան ընդարձակ է. նրա մէջ կայ մի Ռուսաց եկե-
ղեցի, իւր զանգակատնով, որ առաջ Տաճկաց մէ-
ջից էր իւր միջնաբերդով: Ամրոցը երեւ կողմից
պատած է անդունդներով և միայն մի նեղ պա-
րանցով միանում է հին քաղաքի հետ:

Հին քաղաքը յինձն է անկանոն և ունի ան-
հարթ մակերեսով: Այնպէս որ մինի բակը շատ
անգամ կազմում է միւսի տանիքը: Այստեղ ամէն
գաւառներին պատկանող աղքատ քաղաքի ա-
ռանձին մասերն են բնում: Արեւելեան մասում
սուրբ Մարինայի եկեղեցու շուրջը բնակվում են
Ռուսները, նոցանից դէպի արեւմուտը կարգով հե-
տեւում են կաթոլիկները, Հայ-լուսաւորչական-
ները և Հրեայք: Կաթոլիկ համայնքի սկիզբը դը-
րել են Հայերը. այդ երևում է ինչպէս նոցա տօ-
ներից, նոյնպէս և նոցա եկեղեցիներից: Այդտեղ
երեւ եկեղեցի կայ, ամենահինը սուրբ Յովնանէս
(Մկրտչի (սուրբ Կարապետի) եկեղեցին է: Նորա-
նից ուշ յինձն են սուրբ Բողաղի և սուրբ Խաչի
եկեղեցիքը: Թէ այդ եկեղեցիքի վերա գտնուած
ամենահին հայերէն վերնագրերից և թէ նոցա
բակերում գտնուած գաւառ արձաններից (գառը
Հայոց մէջ անմեղութեան նշան էր և զրկում էր
մանուկների գերեզմանների վրա), պարզ երևում
է, որ նոցա յինձն են Հայերի ձեռքով: Կաթո-
լիկ միսսիօնարները վերջին ժամանակները ուղում
էին Հայ-քաթոլիկներից խել մինչև անգամ հայ
անունը և գարձնել բուն կաթոլիկներ: Այդ փորձը

տակի համար եւ բաց արած ունիմ առանձին
ոտորագրութիւն ամէն օր 10 ժամից սկսած
մինչեւ 2 ժամը ցերեկուայ:

Քաղաքապետի իշխան Թումանեանց

ԱՌՆԻՏՐԱԿԱՆ ԴԱՏԱՐԱՆԻ ԽՆԴԻՐԸ

Մեր ընթերցողները կը մտաբերին, որ 1873
թ-ի սկզբում քաղաքային վարչութիւնը մշա-
կեց առեւտրական դատարանի (կոմ-
մերչանտս Կուրթ) ծրագիրը: Ընթերցողներին
յայտնի է, որ թէ ուսու տնտեսական լրագրու-
թիւնը, թէ մեր հայ պարբերական թերթիկը
պարագային այդ հարցով, որ «Մշակը» յայտ-
նեց վաճառականների համար առանձին առե-
ւտրական դատարանների կարևորութեան մա-
սին իր կարծիքը, իսկ «Մեղու» չայտատանի՝
լրագիրը հակառակ էր այդ դատարանին: Այժմ,
մենք լսում ենք, որ այդ ծրագիրը քննվում է
փոխարքայի գլխաւոր կառավարութեան մէջ:
Այս առիթով մենք հարկաւոր ենք համա-
րում հարգելի դարձնել մի քանի տեղեկու-
թիւններ, որոնք բաղում են 1871 թ. «Բա-
ղաբական և առեւտրական իրաւունքի օրագիր»
անունով ուսու պարբերական հրատարակու-
թիւնից (Журнал гражданского и торгового
права, 1871, декабрь): Առեւտրական դատա-
րանների հակառակորդները առհասարակ ցոյց
են տալիս Անգլիայի օրինակը, որտեղ չը նա-
յելով առեւտուրի և արդիւնաբերութեան
ահագին ընդարձակմանը, մինչև այսօր առան-
ձին դատարաններ չը կան առեւտրական գոր-
ծերի համար: Թեև Անգլիայում չը կան ա-
ռեւտրական դատարաններ, որը կազմված լի-
նէին վաճառականներից և իրաւաբաններից,
բայց այնտեղ քաղաքական գործերը վճռվում են,
քրեական գործերի նման, երգաւաններից (ժուրի,
присяжные), որը լրացնում են դատարանի մէջ
առեւտրական տարրի պակասութիւնը: Բայց
սորանից Անգլիայում առեւտրական սովորու-
թիւնները մեծ մասամբ դատաստանական վը-
ճիւնների մէջ մտցրած են և այդ վճիւնները
դարձնել են արդէն սովորական առեւտրական
իրաւաբանութեան զլխաւոր աղբիւր:

Այնպէս, անգլիացիները գլխաւորապէս ա-
ռեւտրական ժողովուրդ են, այնպէս որ առե-
ւտրական սովորութիւնները այնտեղի հասարա-
կութեան մէջ աւելի տարածված են, քան թէ
մի այլ ազգի մէջ: Չը նայելով այդ բոլոր իրո-
ղութիւնների, Անգլիայում էլ վերջին ժա-

անցադոյ անցաւ և 1855 թուից յետոյ հաստատուե-
ցաւ հայ-քաղաքային առանձին հոգեւոր կառա-
վարութիւն երեք քաջանանների տնտեսական տակ-
և ենթակալութեան ուղղակի Սարաթովի կաթնիկ
կապիտալիստին: Բայց զրանից նոր քաղաքում ևս
կան Հայ-կաթնիկներ, որոնք աւելի ուշ են տե-
ղափոխուած Տաճկաստանից, նոքա խոստում են հա-
յերէն և ոչ թէ վրացիներ:

Կառաւարական հայերը ունեն մի անշուք եկե-
ղեցի սուրբ Ստեփանոսի անունով, որ համարեա
չի զանազանվում իւրեան չըջապատող խրճիթնե-
րից:

Հրէայքը ունեն մի սինագոգ, որ ներկայացնում
է մի մեծ մի-յարկանի տուն: Միմանց հետ խո-
սում են նոքա վրացիներ: Եղեւորացի հազուադէպ
համարեա ամենին չի զանազանվում վրաց հա-
ղուստից, իսկ կանանցը աւելի նման է հայու-
հիւնների հաղուստին: Թէ չին քաղաքում և թէ
նոքում չը կայ ոչ մի մէջէլ: Ախալցխայում միայն
մի քանի տուն մաճմատական է մնացել:

Նոր քաղաքը գտնվում է փոքրիկի աջ ափին
և միացած է հին հետ մի կամուրջով: Նրա հիւմը
զրել են Արզրուսի հայ-գաղթականները, որոնք
ունեն այստեղ մի եկեղեցի Ամենափրկիչ անունով,
իսկ նորա մօտ երկու ուսումնարան՝ միւրը տղայոց
(կարապետան) և միւրը աղջկանացի: Կա և մի
գաւառական ուսումնարան: Հայերը պահպանել
են տաճկական հազուադէպ և շատ սովորութիւ-
ններ, նոցա կանայքը փակուած կիսք են վա-
րում, իսկ փողոց դուրս գալուց փաթկածիւմ են
չաղիւրների մէջ: Տաճկացի աղղիկները երկուսն
են նոցա լեզուի վրա: Բայց բազմաթիւ բառերից,
նոքա ընդունել են Տաճկիկներից մի քանի քերա-
կանական ձևեր, որոնք ապագային ներկայի տեղ
գործածելը:

մանակներս ծնաւ առանձին առեւտրական դա-
տարաններ հիմնուեալ միտքը: «National Zei-
tung» լրագրի նոյնիմանի 4-ի համարի մէջ մենք
կարգում ենք թէ Անգլիայի պարլամենտի վեր-
ջին նիստերում մի մասնաժողով էր կազմված,
որին յանձնված էր քննել այն հարցը, թէ
արդեօք կոյ հարկաւորութիւն Անգլիայում
էս առեւտրական դատարանի հիմնում:
Ինչպէս մնացած եւրօպական երկիր-
ներում, թէ ոչ: Մասնաժողովի աշխատանք-
ները հրատարակվեցան, և հակվում են առե-
ւտրական դատարանի հաստատման մտքին:
«Շատ վաճառականները, ասում է մասնա-
ժողովի ծրագիրը, չեն կամենում առեւտրա-
կան դատ բացանել, որովհետեւ դատարարու-
թիւնը բարձր դատարանների մէջ շատ թանկ
է նստում և շատ անյարմարութիւններ ունի:
Սորա հետեանք այն է լինում, որ բարոյա-
կանութիւնը խախտվում է և անաղիւ վա-
ճառականներից շատերը օգուտ քաղելով այս
դրութիւնից, իրանց պարտականութիւնները չեն
կատարում: Փոքր առեւտրական դատերը, մինչև
20 անգլիական ֆունտ ստէրլինգ (125 ռուբլ.)
կարելի է առաջուց պէս թողնել county
courts անունոված դատարաններին, իսկ աւելի
մեծ գործերի համար հարկաւոր է ամենայն
առեւտրական քաղաքում հիմնել առեւտրա-
կան դատարան, որ կազմված պիտի լինի
իրաւագէտ նախագահից, երկու վաճառական
անդամներից (որը ուժիկ չը պիտի ստանան)
և մի ատորձատուներից, ատենադպրի պաշ-
տօնը վարելու համար»:

Սորանից յետոյ մասնաժողովը առաջար-
կում է ընդունել, առեւտրական գործերը քննե-
լու համար, դատարարութեան ամենահասա-
րակ ձևեր: Մասնաժողովը կամենում է առե-
ւտրական դատարաններին իրաւունք տալ առանց
բողոքի (ապէլլիացիայի) վճռել գործերը մինչև
500 ֆ. սա. (3125 ռուբլ.):

ՄԵՐ ԹՂԱԿԻՏՆԵՐԻՆ

Եթէ «Մշակը» երկու տարեկան կարճ մի-
ջոցում բաւականին աջողկացաւ, եթէ նա
հասարակութեան համակրութիւնը ստացաւ,—
նա մասամբ պարտական է այն հանգամանքին,
որ կարողացաւ ներկայացնել ընթերցողին գա-
նազան հայաբնակ տեղիցի հարուստ թղ-
թակցութիւններ: Այդ թղթակցութիւնները,

Տաճկաստանից են դարձեալ բերել նրանք ար-
հեստներով պարագեւոր ձեւ: Երեսուցի արհեստա-
ւորները կազմում են ամենափոքր, որոնք շատ նման
են թիֆլիզի համաբարթիւններին: Նոցա քիւսսը
այն է, որ փոքր ինչ սահմանափակում են ամէն
արհեստագործի անհատական ազատութիւնը, բայց
միւս կողմից նոցա գանձարանը, որ կազմվում է
կամաւոր սուրբերից և առաջնորդներից, շատ ան-
գամ փրկում է քանդուած արհեստագործին և նրա
ընտանիքը սովամահից: 1872 թուին այստեղ կար
18 ամսափ, որոնք իւրեանց ուստաբալթի, աշա-
կերտների ու օգնականների հետ 1500 մարդուց
աւելի էին:

Ուստա գաւառաւոր համար հարկաւոր է գեւ մի
քանի աստիճաններ անցկենալ, մասնակը քանի մի
տարի ծառայում է անվարձ, իբրեւ աշակերտ, յե-
տոյ առանձին ծիսականարարութիւններով դառ-
նում է օգնական: Նա իրաւունք ունի ուրիշ
ուստի մօտ ծառայել և մի ուստից միւսի մօտ
քնալ: Բայց չի կարող անկախ իւր համար աշ-
խատել: Օգնականը առանձին արթնքներով ու
զոհաբերութիւններով ձեռնադրվում է ուստա, այդ
աղօթքների մէջ ասվում է, որ ուստէն պարտա-
կան է իւր զիտեցածը խղճմամբար սուրբիցնել ա-
շակերտին, որովհետեւ ամենը գալիս է, միւսը զը-
նում է, և եթէ ամէն մարդ իւր զիտեցածը իւր
համար պահար, այն ժամանակ ամէնքս էլ պէտք
լըց լինէինք մեր քաղաքագործեան վրա»:

Ուստա գաւառաւոր համար հարկաւոր է գեւ մի
քանի աստիճաններ անցկենալ, մասնակը քանի մի
տարի ծառայում է անվարձ, իբրեւ աշակերտ, յե-
տոյ առանձին ծիսականարարութիւններով դառ-
նում է օգնական: Նա իրաւունք ունի ուրիշ
ուստի մօտ ծառայել և մի ուստից միւսի մօտ
քնալ: Բայց չի կարող անկախ իւր համար աշ-
խատել: Օգնականը առանձին արթնքներով ու
զոհաբերութիւններով ձեռնադրվում է ուստա, այդ
աղօթքների մէջ ասվում է, որ ուստէն պարտա-
կան է իւր զիտեցածը խղճմամբար սուրբիցնել ա-
շակերտին, որովհետեւ ամենը գալիս է, միւսը զը-
նում է, և եթէ ամէն մարդ իւր զիտեցածը իւր
համար պահար, այն ժամանակ ամէնքս էլ պէտք
լըց լինէինք մեր քաղաքագործեան վրա»:

Ախալցխայի գտնուելով Տաճկաց սահմանից
20 վերստ հեռավորութեան վրա, գլխաւորա-
պէս նրա հետ ունի վաճառականական յարա-

պարտականութիւն էին իրանց մէջ շատ անգամ
անտեսական և ազգագրական տեղեկութիւն-
ներ, կամ անցաւոր, պատահական հետաքը-
րի անցքերի նկարագրութիւնը,—բայց մեծ
մասամբ նրանց նիւթը կազմում էին երկու
խնդիրներ՝ ուսումնարանի և եկեղեցու
գործերը:

Առաջինի մէջ նկարագրվում էին հոգաբար-
ձուների վարմունքը կամ հոգեւորականների
կամայականութիւնը, վարձապետների և տեսչի
միմեանց մէջ ունեցած անբաւականութիւնները,
կրքերը, անձնականութիւնները: Նկարագրու-
վում էր ժողովրդի դէպի ուսումնարանը ու-
նեցած անհոգութիւնը, վարձապետների հմը
տութեան անբաւականացուցիչ լինելը, շատ
անգամ և յիշվում էին դաւ տուող առար-
կաների թիւը ու նրանց անունները....

Բայց մի բան երբեք չէր հաջորդվում,
այն է ուսումնարանի պրօգրամայի ինչ լինելը
և դաստասութեան մեթօդը:

Եկեղեցական գործերի մասին հաղորդվում
էր կամ հոգեւորական դասի քաջագործու-
թիւններից այս կամ այն անցքը, կամ երեցի-
խանի եկեղեցական փողերի հաշիւ չը տալը....

Բայց աւելի խոր հայեացք, որ պիտի լի-
նէր հետեանք աւելի մեծ դիտողութեան՝ հո-
գեւորականների և ժողովրդի միմեանց մէջ ու-
նեցած հասարակական յարաբերութիւնների
վրա,—չէր նկատվում թղթակցութիւնների
մեծ մասի մէջ:

Ասելով աւելի խոր հայեացք, մենք
չենք կամենում պահանջել թղթակցներից
փիլիսոփայական գաղափարութիւններ մեր հո-
գեւորական դասի խնդրի մասին, այլ նրանց
ժամանակակից գործերի և ժողովրդի հիւս-
ունեցած յարաբերութիւնների մասին զիտող
հայացք, ձիւղ փաստեր, պատահած իրողու-
թիւններ....

Դառնալով ուսումնարանին, մենք կա-
սենք թէ փոխանակ նրա անմիջական դրու-
թեան մասին անգաղար լոկ գանդատներ ար-
ձակուել, աւելի արդիւնաւոր կը լինէր ստոր
աշքով դիտել նրա նիւթական և բարոյական
դրութիւնը և նկարագրել նրա ունեցած վատ
թէ լաւ ազդեցութիւնը հասարակութեան
վրա: Այդ բոլոր տեղեկութիւնները հիմք
պիտի լինին ձիւղ, դրական, իրական փաս-
տեր:

Բայց սորանից մենք կասնք, որ բոլորովին
ապարդիւն է դանդաղաւ ուսումնարանների

բերութիւններ: Վաճառանիւթն է՝ տաւար, ա-
ւելի և միւր: Սրանց հաւաքուելու կենդրոն-
ներն են Արգանա, Ղարս և Արթիւնի տաճկա-
կան քաղաքները: Ախալցխայի կապուած է և
Արզրուսի հետ, որից ստանում է այնտեղի գոր-
ծարանների պարանիները (ձիւթ, դալաքաք) և
եւրօպական ապրանքներ, որպիսի են չալ, շա-
քար, սուրճ, բամբակեղէն: Վերջիններս դա-
լիս են Արզրուսի Տրապիզոնի ու Բաթումի վրա-
յով: Երկրորդ ճանապարհը Բաթումից Ղարսի
ու Ալեքսանդրապոլի վրայով գալիս է: Ախալքա-
լաք, որ Ախալցխայի հանաւորի արեւելեան մասում
է: Կայ և մի երրորդ աւելի կարճ ճանապարհը
Ախալցխայի և Բաթումի մէջ: Այդ բոլոր ճանա-
պարհներն էլ մասամբ միայն յարմար են սալա-
գնացութեան համար: Զարմանքները գլխաւորա-
պէս բեռնակիր կինդանիներից են բաղկացած լի-
նում: Այս և ուրիշ անտեսական պատճառներով
Ախալցխայի, չը նայելով իւր ամենայնաբար դի-
քին—Ասիական Տաճկաստանի և Կովկասի մէջ-
տեղը—չունի շատ ծաղկած վաճառականութիւն
և եղածն էլ օր ըստ օրէ նուազում է:

Նոյն գաւառաւոր Բաթի ձախ ափում բացի Ախալ-
ցխայից նշանաւոր են Արաս-Թումանը իւր անտառ-
ներով ու հանքային ջրերով, Սուֆլիքը, Զարդան
իւրեանց եկեղեցիքի փառաւոր աւերակներով և
Աւալիլը՝ հանքային ջրերով: Բոյի աջ ափում
նշանաւոր են Գումուրդօ, Ալիսուր, Խերթիլիս (իւր
բազմաթիւ աղբիւրներով) իւրեանց աւերակ եկեղեցի
ներով և մանաւանդ Ախալքալաքը: Սա ունի
2,500 բնակիչ, որոնց մեծ մասը լուսաւորական
Հայեր են իւրեանց եկեղեցու բակում նոքա ունեն
սղայոց և աղջկանց ուսումնարան: Սրա վերա-
բնակիլով Արզրուսից, ծաղկեցրին, այստեղի թէ
երկրա գործութիւնը և թէ վաճառականութիւնը:

անմիջական դրութեան վրա, երբ նոցա այդ
դրութեան պատճառը ժողովրդի նիւթական
անմիջական դրութիւնն է...: Աւերակ նախ և
առաջ հետաքըրի կը լինէր ծանօթանալ այս
կամ այն հաշանդի, այս կամ այն գաւառի
քաղաքի և գիւղի նիւթական դրութեան
հետ:

Մենք դարձեալ մեր թղթակցների ու-
շադրութիւն ենք դարձնում 1872 թ-ի «Մը-
շակի» 7-որդ համարի մէջ տպված պրօգրամ-
մայի այն յօդվածների վրա, որտեղ մենք պա-
հանջում էինք ժողովրդի նիւթական դրու-
թեան մասին տեղեկութիւնները:

Ամեն տեղ, որտեղ մարդիկ ապրում են,
նրանք իրանց մէջ ունին հասարակական յա-
րաբերութիւններ, աշխատում են, ստանում են
իրանց աշխատանքի համար վարձ, արդիւնա-
բերում են այս կամ այն միջոցը, ծախում են
նրան կամ առնում, կատարում են իրանց հա-
տարական պարտաւորութիւնները: Մի քա-
նիստիկ ապրելու միջոցը միայն անձնական
աշխատանքն է, միւսները՝ դրամաւորութիւն է:
Մասի ապրելու միջոցը ներկայացնում են եր-
կու գործիչներն էլ՝ թէ դրամաւորութիւն (փոքր
թէ մեծ) թէ աշխատանք: Այդ մեծ մասի
դրութիւնն էլ գանազան է՝ մի մասի մօտ (որ
մենք անուանում ենք մեծ արդիւնաբերողներ)
զլխաւոր դերը խաղում է դրամաւորութիւն և ոչ
թէ անձնական աշխատանքը—միւսի մօտ, դրա-
մաւորութիւնը չնչին լինելով, երկրորդական տեղն
ունի բռնած, իսկ զլխաւորապէս նրա ար-
դիւնաբերութիւնը հիմնվում է անձնական աշ-
խատանքի վրա: Սրանք փոքր արդիւնաբերող-
ներն են: Այդ գանազան դասերի միմեանց մէջ
ունեցած յարաբերութիւնները, դրամաւորի և
անձնական աշխատանքի մէջ եղած արդար
կամ անարդար յարաբերութիւնները, աշխա-
տող և վճարող, աւերակ և մշակներ, դրա-
մաւորների և արդեստագործների մէջ մեր երկ-
րում (Սովետում) ունեցած յարաբերութիւն-
ները հետաքըրի են մեղ համար....

Մի յօդվածը երկարացաւ, ուստի մենք
ստիպված ենք վերջնանել սակով, որ լրագրի ը
կրբէք չէ կտրող ապրիլ առանց թղթակցու-
թիւնների, առանց զոնէ անկապ, հում կեր-
պով հաղորդած տեղեկութիւններին: Ամեն կիւ-
սական հայեցիք, որը հային հետաքըրում են, ոչ
թէ միայն ուրպէս հային, ուրիշ նրա ազգի
եկեղեցու, ուսումնարանի, մայրնի լեզուի խն-
դիրները,—բայց և ամեն կիսական հայեցիքը

նոքա սերտ կապուած են իւրեանց աղղային ա-
ռանձնութիւնների հետ:

Ախալքալաքը բացի Ալեքսանդրապոլից ու Ախալ-
ցխայից կապուած է և Թիֆլիզի հետ Ծաղկայի
ու Մանգլիսի վրայով: Մօտիկ գտնուած քաղ-
մամարը Վարդան գիւղը բնակեցրած է նոյնպէս
Հայերով:

Բացի Հայերից ու Վրացիներից կան այստեղ և
Քուրդեր, Թարաքամէք ու Գուխարոյներ: Քուր-
դերը բնակվում են գաւառի հարաւային արեւելեան
մասում: Քիւրմէթ սարի շուրջը նոքա թաւով 1,000
հոգի են, ունեն մի քանի գիւղի նման բնակիչ (Նա-
կալակիլի, Ծոնդա), որ պարագայում են երկրա-
գործութեամբ, բայց աւելի մեծ մասը հովուական
կեանք է վարում: Կահում են զլխաւորապէս ոչ-
խար, նոյնպէս և տաւար, ձի և էշ: Նոքա բա-
ժանվում են երկու ցեղ. Իսմայլյան և Զունկան:

առաջինները աւելի բազմաթիւ են:

Թարաքամէք թաւաբարական ծաղուսն ունեն,
թէ և նոցա լեղվում կան շատ պարական բա-
ւեր: Նոքա շատ փոքր հետազոտած են:

Գուխարոյները բնակվում են Ախալքալաքից մօտ
ու թաւով մօտ 5,000 են: Հեղինակը գրում է նոցա
մարտակցութիւնը և աշխատանքութիւնը: Նոքա
պարագայում են երկրագործութեամբ և մասամբ
խաշարածութեամբ ու սալորդութեամբ:

Վերջնանելով մեր քաղաքաւոր, ցաւում ենք, որ
«Մշակի» մեծութիւնը չի ներում մէջ բերել այն
բոլոր հետաքըրի տեղեկութիւնները, որանցով լին
է զիւրքը: Նոցա, որոնք կամենում են աւելի մօտ
ծանօթանալ Ախալցխայի գաւառի հետ, մենք ա-
ռաջարկում ենք բնագիրը կարդալ: հաւանաբար
լինելով, որ նոքա զգուշ չեն լինել մեղանից ալ
խորդիլ մասին:

յացել էր ծերունի թագաւորի վախճանութիւնը: Համալսարանը մասնաւորապէս սղաւոր է, ասում էր նա, համալսարանը, որոյ ժամանակագրութեան մէջ թագաւորի նշանաւոր և բարեգործական յիշատակներով լի է, թէ ինչ աչքով էր թագաւորը համալսարանի վերա նայում, բերաւ ինկտորը իրեն օրինակ նորա այն խօսքերը, որը նա խօսել էր 450 տարուայ համալսարանի հիմնադրութեան տարեդարձին:

«Այսպիսով համալսարանը, իմ պատուարժան նախահօր Ֆրիդրիխի հիմնադրութիւնը, արդէն 450 տարի է ի վեր այս երկրիս իշխաններէն պաշտօնաւորած է. ես նորա վերա միշտ նայել եմ իբրեւ մի ամենագեղեցիկ ակն իմ թագիս մէջ»:

Մենք չենք կարող նորա ճառը գեթ կարճ կերպով այստեղ գրել, որը վերաբերում էր համալսարանի բաղաձայնութեան զորոնեւորութեանը: Մենք նորանից մի քանի բան ենք ուզում քաղել, որոնք կարող են ծառայել իբրեւ ապացոյց համալսարանի յառաջադիմութեանը: Հիմնուել են և բացուել ակադեմիային վերաբերեալ չէնքեր. մի ֆիլիթա-կան կարէնէտ, մի նոր անատոմիայի տուն, ակադեմիական դատարան փոխարինական կլինի-կայով, երկու երկրաբանական լաբարատորիեր, մի զօոլոգիական մուզէում, մի նոր բուսաբանա-կան այգի: Միջոցառութիւնից վարձատրուած հիմնուել է ֆիլոսոֆիական, գերմանական և իրա-ւաբանական սեմինարներ, որտեղ ուսանողները դործնական կերպով իրենց հմտութիւնները մէջ վարժութեան: Համալսարանի գրատունը հարստա-ցել է այս վերջին տարիներու թէ գտած և թէ առած հնութիւններով մասնաւոր խցիկներով: Յիշելու արժանի է նոյնպէս 43,000 տալերի ստի-պէնտիան, որը հիմնուեցաւ հայրենասէր սաքսոն-ցիներէր թագաւորի ոսկեա փառքի առթիւ: Գո-րանով արդէն 10 խեղճ ուսանողներ ապրում են: Մի հայրենասէր պարոն Եստ նուիրել է համալ-սարանին իւր թանգարան ոսկէ հանքերից հաւա-քածուն, որը իւր ձեռամբ Աստրախայումը ժո-ղովել է: Արդէն հոկտեմբերին համալսարանումը գրուել էին 2726 ուսանողներ, շուտով այդ թիւը 3000-ին կը հասնի: Ուրեմն մի գաւառական քա-ղաքում կան աւելի ուսանողներ քան թէ մայրաքա-ղաքներում: Այսպիսով համալսարանը թէ Գերմա-նիայում և թէ արտասահման հռչակուած է և խիստ պատուած:

Ռուսաց կառավարութիւնը հիմնել է այստեղ մի սէմինար կլասիկական ֆիլոլոգիայի համար, և դա ունի երկու նպատակ. մէկը Ռուսաստանից եկած ուսանողներին կատարելագործելու, միւսը վարժապետներ և դոցէնտներ պատրաստելու: Դոկ-տոր Ռիտչ իւր վերան է առել զորա կառավա-րութիւնը:

Ռուսաստանի ուսանողները իրենց թանգարանի ժամանակի մէկ մասը նուիրում են անձնական տուններին, այնպէս որ հազիւ ժամանակ է մնում աւելորդ ուսանողական ընթացքում ճշմարիտ ու-

սում առնելու համար: Դժբախտաբար սորա նոյն-պէս զրկուած են այնպիսի մի աղող, ներգործող, կրթող և լուսաւորող հասարակութիւնից, ինչպէս որ Գերմանիային է, ուր մի հասարակ և միջակ աշ-խատող զուրկ ենթարկուած է այդ ազդեցութեանը, առանց համալսարանի ևս մի քիչ աշխատելով և գիտնական ընկերութեան, դասախօսութեան և այլն յաճախելով՝ կարող է մի երկտասարդ համեմա-տաբար քիչ ժամանակում, մտաւորապէս (այդ է զլիսաւորը) լաւ դարգանալ: Ահա այսպիսի շար-ժառիթները են, որ ուսուց կառավարութեան ստիպում են օտար երկրում սէմինար հիմնելու:

Բայց մի պատուելի մեղաւազները կարծում են երեք աւելորդ է, նորա աւելի լաւ են համա-րում այստեղից եկածներին պախարակելու: Նորա յետ են բերել իրենց հայրենիքը այն ուսումը, որը նորա իրենց հետ տարել էին—հայհոյանք: Այդ շատ ցաւալի է:

Հայ Ուսանող

ԽԱՌՆ ԼՈՒՐՆԵՐ

Մի լրագրի ստորագրողներից ոմանք զիմուսն են թերթի խնդրելու ինչպիսիով նորանից իրան կին-դանալիքը: Այդ տեսակ երեւոյթը ի հարկէ մեծ համակրութեան նշան է դէպի մարդու գրականա-կան գործունէութիւնը: Բայց ինչ կը լինէր եթէ լրագրապետը ունեւոր զիցուք 700 բաժա-նորդ, բոլորիցն էլ ստանար այս տեսակ խնդրո-ւնքը: Հայկերը թէ որքան կը նստէր նրան այդ անմեղ զուարճութիւնը՝ ֆոտոգրաֆիայի դիւժինը (12 հատը) աժէ ամենաքիչ 2 ռուբլ. ուրեմն 700 բաժանորդները համար մօտ 60 դիւժին կաժէր 120 ռուբլ. և փոստի ծախսն էլ 70 ռուբլ. ընդա-մէնը 190... այդ ձեռնտու չէ...

«Մասիս» լրագրի նորերում տպւել է իր էջերի մէջ «Մշակից» քաղված «Փարիզի նամակը» Տաճ-կաստանի ուսանողութեան վրա փարիզում: Նը-րանք երևում է անհամ ու անզոյն կեանք են վա-րում: Բայց ոչ թէ միայն փարիզում ոչինչ չը գի-տէին հայազէտ Դիւլօրիէի դասախօսութեան մա-սին, բայց և Կ. Պոլսում, ինչպէս խոստովանում է «Մասիսը» միայն «Մշակից» տեղեկացան որ պ. Դիւլօրիէի դասախօսութիւնն է կարգա-ցել փարիզում...

Այս րօպէիս Ս. Պետերբուրգի պրօֆէսոր պ. Պատկանեանից խորին շնորհակալութեամբ ստացանք նրա երկու նոր հրատարակված գրված-նեղը՝ «История Монголии, по армянским источн. Выпущен второй—1874.» և երկրորդը պ. Էմիլի յօղվածի պատճառով գրված՝ «Вахагн-Вияшпа-ка»—1873.

Յ Ա Յ Տ Ա Ր Ա Ր Ո Ւ Թ Ի Ի Ն Ն Ե Ր

Թիֆլիսի քաղաքային կարգադրող վարչութիւնը ստանով յայտնում է որ նրա ներկայութեամբ յունվարի 21-ին կատարվելու է աճ ու բարձր օրէն-քով թոյլ տուած երկր օրից յետոյ կը կն աճ ու բար-ձր ուժ տան ծառաներից և մշակներից հարկաւոր-ւութեան հաւաքումն կապալով առնելու համար,

համաձայն եղած և Ն ո Ր Ի Ն ԿԱՅՍԵՐԱԿԱՆ ԲԱՐՁՐՈՒԹԵԱՆ Կովկասեան փոխարքայից հաս-տատված կօնդիցիաների, մի տարի պայմանաժա-մով: Ուրեմն որ աճուրդին մասնակցելու ցանկա-ցողները պիտի ներկայանան վարչութեանը նշա-նակված օրին:

ТИФЛИССКІЙ КОММЕРЧЕСКІЙ БАНКЪ

ԹԻՖԼԻՍԻ ԵՈՒԵԻՏԵԿԵՆ ԲԱՆԿ

Թիֆլիսի Եաւարական բանկի վարչութիւնը ստանով յայտնում է հասարակութեանը, որ մինչև մի նոր փոփոխութիւն, յունվարի 11-ից 1874 թ-ի, բանկը վկայում է և վճա-րում է սովորները հետեւեալ չափով:

Վ. Երցնում է

1. Փոխ տուած գումարներից, տոկոսաբեր թղթերի գրաւակա-նով.
ա. Պետական Բանկից ընդունվող թղթերի
Նշրք ամսով. 6 1/2%
Վ. Երց ամսով. 7%
բ. Պետական Բանկի չընդունվող թղթերի
Նշրք ամսով. 7 1/2%
Վ. Երց ամսով. 8%
2. Մասնաւոր ընթացող հաշ-ւով.
Ապահոված տոկոսաբեր թղթերով և մուրհակներով. 7%

3. Մուրհակների հաշ-ւաւոր. 8%
4. Ապրանքի գրաւականով.
Տեղի վրա. 9%
Շանապարհում. 10%

Վ. ճարոււմ է

1. Հասարակ ընթացող հաշւով. . . 5%
2. Պետական Բանկի պահանջ. . . 5%
3. " վից ամսով. . . . 5 1/2%
4. " մի տարով. . . . 6%
5. Աւելի քան մի տարով կախված է վար-չութեան հետ արած պայմանից:

Գնումները գումարներ չանցնելու համար, ընդունվում են իւրաքանչիւր մասնաւոր անձից, աւետարական հասարակութիւններից և լինկերութիւններից, եկեղեցիներից և վանքերից, Արքունի և հասարակական հիմնարկութիւններից,—ոչ պակաս քան հարիւր ռուբլ:

Բանկի գնումների տոմսակները, համաձայն պարոն Ելեմտից Միխայիլի կարգադրութեան, ընդունվում են որպէս գրաւական պողրդաւորների և պատասկանների ամեն վարչական տեղերի և ար-քունի կառավարութիւնների մէջ հետեւեալ ձևով՝ անպայմանաժամաւոր և պայմանաժամաւորները մինչև վից ամիս մասնէթ մասնէթի համար գնով, իսկ մի տարով պայմանաժամով և աւելի, մի յայտնի զիջումով:

Գնումները որք փոստով են ուղարկում բանկը, պիտի ուղարկվին հետեւեալ բովանդակութեան յայտարարութեամբ:

ВЪ ТИФЛИССКІЙ КОММЕРЧЕСКІЙ БАНКЪ

ОТЪ ТАКОГО ТО ОБЪЯВЛЕНИЕ

Препровождая при семъ (столько-то) руб., прошу принять эту сумму на вкладъ для обращенія изъ процентовъ (на такой-то) срокъ (или до востребованія или на такихъ то условіяхъ), и выслать билетъ на мое имя (или на имя такого-то, или на предъявителя) по такому-то адресу.

Թիւ, ամիս և տարի, ստորագրութիւն և բնակութեան տեղ:

5.

ՅՈՒՆԿԱՐԻ 17.		Տ Ե Ղ Ե Կ Ա Յ Ո Ւ Ե Ց		ԹԻՖԼԻՍ. 1874.	
ԹԻՖԼԻՍԻ ՎԱՃԱՌԱՆՈՑ		ՓՈՍՏ		ՓՈԹԻ ԹԻՖԼԻՍԵԱՆ ԵՐԿԱ-ՌՈՒՂԻ	
(Յունվարի 16-ին)		Ռուսաստան և Արտասահ-ման ամեն օր:		Թիֆլիսից մինչև Փոթի (ճանապարհորդների գնացքը) 8 ժամին 18 րօպէ առաւօտեան:	
Ոսկին (պօղումայրալ). . .		Երկուշաբթի		Մինչև Սուրամ (խառն գը-նացքը) երկուշաբթի 8 ժամ. 17 րօպէ:	
Բամբակ Երևանու (հին սերմից)		Երեքշաբթի		առա-ւօտ, երկու-շաբթի	
" Ամերիկայի սերմից . . .		Բազու, Գանձակ, Դադու-տանի նաճանգ (թիւթե փոստը):		Թիֆլիսից . . . 8. 18	
Բուրգը թուշի		Չորեքշաբթի		Մցիլէթ . . . 9. 18	
Թարաքամի		Չորեքշաբթի		Գորի . . . 11. 39	
Շաքարը ոսի (բրօզկու) . . .		Փոթի		Սուրամ . . . 1. 52	
" միւս տեսակը		Փոթի		Փոթի . . . 7. 55	
" զաքարն, արան-գիւտ		Փոթի		Փոթի . . . 11. 27	
" մաքուր վճարած		Ռուսաստան		առա-ւօտ, երկու-շաբթի	
Շաքարաւաղը Ռսի		Ռուսաստան		Փոթի . . . 7. 38	
Ղաւկաւ Լիւմանի լաւ		Ռուսաստան		Փոթի . . . 10. 12	
" Մոկո շատ լաւ		Ռուսաստան		Փոթի . . . 4. 57	
" Մարտիկի ցածր		Ռուսաստան		Փոթի . . . 7. 23	
Աւելու Երևանի առաջին տեսակը		Ռուսաստան		Փոթի . . . 9. 52	
" երկրորդը		Ռուսաստան		Փոթի . . . 10. 49	
Աւելու Գանձու հասա-րակ		Ռուսաստան		Փոթի . . . 13. 1	
" Շորաքալու		Ռուսաստան		Փոթի . . . 13. 1	
Գարին		Ռուսաստան		Փոթի . . . 13. 1	
Մո		Ռուսաստան		Փոթի . . . 13. 1	
Շիբբախտի ձէթ		Ռուսաստան		Փոթի . . . 13. 1	